

456871-2026 - Súťaž

Luxembursko – Upratovacie služby – Nettoyage des 33 rames de tramway et du Centre de Remisage et de Maintenance du KIRCHBERG (CRM) y compris les bâtiments en ligne
OJ S 126/2026 03/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: LUXTRAM S.A.

E-mail: pierre.belleard@luxtram.lu

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia

Činnosť verejného obstarávateľa: Verejný poriadok a bezpečnosť

Činnosť obstarávateľa: Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej alebo autobusovej dopravy

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Nettoyage des 33 rames de tramway et du Centre de Remisage et de Maintenance du KIRCHBERG (CRM) y compris les bâtiments en ligne

Opis: L'objet du présent marché porte sur la réalisation de prestations de nettoyage des 33 rames de tramway ainsi que des bâtiments et installations de Luxtram, comprenant notamment le Centre de Remisage et de Maintenance (CRM) du Kirchberg (bâtiment administratif, hall de remisage, ateliers de maintenance et salle de sport), les locaux de relèvement des conducteurs situés aux stations Lycée Bouneweg, Stadion et Findel – Luxembourg Airport, ainsi que les espaces extérieurs attenants à ces bâtiments. Le marché comprend également les prestations d'entretien hivernal des espaces extérieurs ainsi que le nettoyage de l'ensemble des surfaces vitrées. En outre, il inclut la fourniture et la livraison de l'ensemble des produits d'entretien et consommables nécessaires à la bonne exécution des prestations.

Identifikátor postupu: 1b25db6c-d20f-485c-a8d9-cfe5c1754cc9

Interný identifikátor: 2601674

Druh postupu: Rokovacie konanie so zverejnením výzvy na súťaž/súťažné obstarávanie s rokovacím konaním

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 90910000 Upratovacie služby

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 90917000 Čistenie dopravných zariadení, 90911300 Umývanie okien, 90911200 Čistenie (upratovanie) budov

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Modalités de retrait du dossier : Les pièces du dossier d'appel à candidatures sont téléchargeables sur la plateforme des marchés publics. Réception des offres /candidatures : Les modalités de réception des candidatures sont définies dans les pièces de l'appel à candidatures.

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Nettoyage des 33 rames de tramway et du Centre de Remisage et de Maintenance du KIRCHBERG (CRM) y compris les bâtiments en ligne

Opis: L'objet du présent marché porte sur la réalisation de prestations de nettoyage des 33 rames de tramway ainsi que des bâtiments et installations de Luxtram, comprenant notamment le Centre de Remisage et de Maintenance (CRM) du Kirchberg (bâtiment administratif, hall de remisage, ateliers de maintenance et salle de sport), les locaux de relèvement des conducteurs situés aux stations Lycée Bouneweg, Stadion et Findel – Luxembourg Airport, ainsi que les espaces extérieurs attenants à ces bâtiments. Le marché comprend également les prestations d'entretien hivernal des espaces extérieurs ainsi que le nettoyage de l'ensemble des surfaces vitrées. En outre, il inclut la fourniture et la livraison de l'ensemble des produits d'entretien et consommables nécessaires à la bonne exécution des prestations.

Interný identifikátor: 0

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 90910000 Upratovacie služby

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 90917000 Čistenie dopravných zariadení, 90911300 Umývanie okien, 90911200 Čistenie (upratovanie) budov

Možnosti:

Popis možností: Aucune option n'est prévu

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

Informácie o druhej fáze dvojfázového postupu:

Postup prebieha v po sebe nasledujúcich fázach. V každej fáze môžu byť niektorí účastníci vylúčení

5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/543580?orgAcronym=t5y>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/543580?orgAcronym=t5y>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Les modalités relatives à la garantie financière sont décrites dans les pièces du dossier de consultation

Lehota na prijímanie žiadostí o účasť: 31/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Les conditions relatives à l'exécution du contrat sont définies dans les pièces du dossier de consultation

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

Právna forma, ktorú musí mať skupina uchádzačov, ktorej bude zadaná zákazka: La forme juridique du groupe de soumissionnaires est décrite dans les pièces du dossier de consultation

Mechanizmus financovania: Les dispositions financières sont reprises dans les pièces du dossier de consultation

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Juridictions administratives

Informácie o lehotách na preskúmanie: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: LUXTRAM S.A.

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: LUXTRAM S.A.

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: LUXTRAM S.A.

Organizácia spracúvajúca ponuky: LUXTRAM S.A.

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: LUXTRAM S.A.
Registračné číslo: B191146
Poštová adresa: 61, circuit de la foire internationale
Mesto: Luxembourg
PSČ: 1347
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)
Krajina: Luxembursko
Kontaktné miesto: LUXTRAM S.A.
E-mail: pierre.belleard@luxtram.lu
Telefón: +352 27203920

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Organizácia spracúvajúca ponuky

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Juridictions administratives
Registračné číslo: JURAD
Poštová adresa: 1, rue du Fort Thüngen
Mesto: Luxembourg
PSČ: 1499
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)
Krajina: Luxembursko
Kontaktné miesto: Tribunal administratif - greffe
E-mail: greffe.tribunal@ja.etat.lu
Telefón: 42105-1
Internetová adresa: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 7c3e9fc6-1238-4c78-a022-091feac2db07 - 01
Typ formulára: Súťaž
Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Podtyp oznámenia: 17
Dátum odoslania oznámenia: 30/06/2026 08:59:40 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas
Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: francúzština
Číslo uverejnenia oznámenia: 456871-2026
Číslo vydania série S úradného vestníka: 126/2026
Dátum uverejnenia: 03/07/2026